



SAOPŠTENJE

FIRST RELEASE



Molimo korisnike da prilikom upotrebe podataka obavezno navedu izvor
Users are kindly requested to mention the data source

GODINA/ YEAR I

SARAJEVO, 8. 2. 2013.

BROJ/ NUMBER 5

INDEKSI IZVOZNIH I UVOZNIH CIJENA BIH ČETVRTO TROMJESEČJE 2012.

Export and import price indices of B&H fourth quarter of 2012

Prema privremenim podacima za 2012. godinu može se primijetiti da je došlo do porasta izvoznih cijena u iznosu od 9,3% u odnosu 2011.godinu. Najveći porast se može primijetiti u oblasti C12 „Proizvodnja duhanskih proizvoda“ u iznosu od 29,5%. Što se tiče uvoznih cijena i tu se može primijetiti rast od 13,2%, od čega je najveći porast u oblasti B06 „Vađenje sirove nafte i prirodnog gasa“ u iznosu od 46,4%.

Prema privremenim podacima za četvrto tromjesečje 2012. godine možemo primijetiti da je došlo do porasta izvoznih cijena u iznosu od 10,2% u odnosu na 2011.godinu.

Posmatrajući područja Klasifikacije djelatnosti BiH, može se uočiti da je došlo do porasta izvoznih cijena u području „Poljoprivreda, šumarstvo i ribolov“ u iznosu od 12%, „Vađenje ruda i kamena“ u iznosu od 11,2%, te „Prerađivačka industrija“ u iznosu od 10,2%.

Prema privremenim podacima za četvrto tromjesečje 2012. godine možemo primijetiti da je došlo do porasta uvoznih cijena u iznosu od 13,4% u odnosu na 2011.godinu.

Posmatrajući područja Klasifikacije djelatnosti BiH, možemo uočiti da je došlo do porasta uvoznih cijena u području „Poljoprivreda, šumarstvo i ribolov“ u iznosu od 28,7%, „Vađenje ruda i kamena“ u iznosu od 27%, te „Prerađivačka industrija“ u iznosu od 10,5%.

According to the provisional data for 2012, it can be noted that there was an increase in export prices by 9,3% comparing to 2011. The highest increase is noted in division C12 „Manufacture of tobacco products“ in amount of 29,5%. As regards to import prices, an increase of 13,2% can be noted, with the highest increase in division B06 „Extraction of crude petroleum and natural gas“ in amount of 46,4%.

According to the provisional data for the fourth quarter of 2012, it can be noted that there was an increase in export prices by 10,2% comparing to 2011.

Regarding the NACE divisions it can be noted that there was an increase in export prices in the "Agriculture, forestry and fishing" division by 12%, "Mining and quarrying" division by 11,2 %, and "Manufacturing" division by 10,2%.

According to the provisional data for the fourth quarter of 2012, it can be noted that there was increase in import prices by 13,4% comparing to 2011.

Regarding the NACE divisions it can be noted that there was an increase in import prices in the "Agriculture, forestry and fishing" division by 28,7%, "Mining and quarrying" division by 27%, and "Manufacturing" division by 10,5%.

INDEKSI IZVOZNIH I UVOZNIH CIJENA PREMA PODRUČJIMA I OBLASTIMA KLASIFIKACIJE DJELATNOSTI BiH
EXPORT AND IMPORT PRICE INDICES ACCORDING TO NACE Rev.2

Kurs USD za 2012. godinu: 1.5224 KM za 1 USD

2010=100

KD/NACE	ø2012			
	IZVOZ/EXPORTS		UVOZ/IMPORTS	
	KM	USD	KM	USD
UKUPNO/TOTAL	109,3	107,3	113,2	111,7
A POLJOPRIVREDA, ŠUMARSTVO I RIBOLOV AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING	112,0	112,2	122,5	121,1
A01 Biljna i stočarska proizvodnja, lovstvo i uslužne djelatnosti povezane s njima Crop and animal production, hunting and related service activities	114,0	115,6	123,3	121,9
A02 Šumarstvo i sječa drva (iskorištavanje šuma) Forestry and logging	111,9	110,9	96,3	93,5
A03 Ribolov i akvakultura Fishing and aquaculture	117,8	114,5	90,7	90,7
B VAĐENJE RUDA I KAMENA MINING AND QUARRYING	109,3	109,1	132,5	129,3
B05 Vađenje uglja i lignita Mining of coal and lignite	113,3	111,3	101,1	96,3
B06 Vađenje sirove nafte i prirodnog plina Extraction of crude petroleum and natural gas	-	-	146,4	144,3
B07 Vađenje metalnih ruda Mining of metal ores	112,1	112,8	92,8	88,3
B08 Vađenje ostalih ruda i kamena Other mining and quarrying	90,7	90,8	106,6	106,8
C PRERAĐIVAČKA INDUSTRIJA MANUFACTURING	109,2	107,2	110,1	108,7
C10 Proizvodnja prehrambenih proizvoda Manufacture of food products	114,7	113,6	111,6	110,3
C11 Proizvodnja pića Manufacture of beverages	99,3	97,3	103,4	102,7
C12 Proizvodnja duhanskih proizvoda Manufacture of tobacco products	129,5	124,9	103,1	101,0
C13 Proizvodnja tekstila Manufacture of textiles	116,6	114,1	109,4	109,4
C14 Proizvodnja odjeće Manufacture of wearing apparel	115,1	112,9	110,2	110,4
C15 Proizvodnja kože i srodnih proizvoda Manufacture of leather and related products	120,5	119,1	111,8	108,5
C16 Prerada drva i proizvoda od drva i pluta, osim namještaja; proizvodnja predmeta od slame i pletarskih materijala Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials	106,5	105,5	109,3	107,6
C17 Proizvodnja papira i proizvoda od papira Manufacture of paper and paper products	98,8	96,6	100,7	98,7
C18 Štampanje i umnožavanje snimljenih zapisa Printing and reproduction of recorded media	94,1	92,8	175,8	173,1
C19 Proizvodnja koksa i rafiniranih naftnih proizvoda Manufacture of coke and refined petroleum products	119,0	116,1	139,8	138,3

2010=100

KD/NACE	Ø2012				
	IZVOZ/EXPORTS		UVOZ/IMPORTS		
	KM	USD	KM	USD	
C20	Proizvodnja hemikalija i hemijskih proizvoda Manufacture of chemicals and chemical products	114,8	111,8	111,0	110,0
C21	Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i farmaceutskih pripravaka Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	98,8	100,6	113,5	114,9
C22	Proizvodnja proizvoda od gume i plastičnih masa Manufacture of rubber and plastic products	101,9	101,0	109,3	108,2
C23	Proizvodnja ostalih nemetalnih mineralnih proizvoda Manufacture of other non-metallic mineral products	93,0	93,0	103,2	102,6
C24	Proizvodnja baznih metala Manufacture of basic metals	103,3	101,1	105,4	102,8
C25	Proizvodnja gotovih metalnih proizvoda, osim mašina i opreme Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	118,1	112,7	107,9	106,0
C26	Proizvodnja računara te elektronskih i optičkih proizvoda Manufacture of computer, electronic and optical products	106,5	105,8	108,3	107,3
C27	Proizvodnja električne opreme Manufacture of electrical equipment	107,5	106,5	103,8	102,7
C28	Proizvodnja mašina i uređaja, d. n. Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	97,9	97,0	105,2	103,0
C29	Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	111,4	108,9	101,5	100,1
C30	Proizvodnja ostalih prijevoznih sredstava Manufacture of other transport equipment	98,4	95,3	108,8	107,0
C31	Proizvodnja namještaja Manufacture of furniture	107,3	105,5	108,6	109,2
C32	Ostala prerađivačka industrija Other manufacturing	104,8	106,3	106,0	104,5

INDEKSI IZVOZNIH I UVOZNIH CIJENA PREMA SEKTORIMA SMTK
EXPORT AND IMPORT PRICE INDICES ACCORDING TO SITC SECTIONS

Kurs USD za 2012.godinu: 1.5224 KM za 1 USD

2010=100

SMTK/SITC	Ø2012			
	IZVOZ/EXPORTS		UVOZ/IMPORTS	
	KM	USD	KM	USD
0 Hrana i žive životinje Food and live animals	112,1	112,1	114,2	113,1
1 Pića i duhan Beverages and tobacco	104,7	102,1	101,7	100,6
2 Sirove materije, osim goriva Crude materials, except fuels	107,4	106,1	110,3	107,9
3 Mineralna goriva i maziva Mineral fuels and lubricants	118,7	116,0	135,7	133,1
4 Životinjska i biljna ulja i masti Animal and vegetable oils and fats	134,1	131,6	123,3	121,9
5 Hemijski proizvodi Chemicals	110,8	109,0	110,6	110,2
6 Proizvodi svrstani po materijalu Manufactured goods classified chiefly by material	106,7	104,6	106,7	105,1
7 Mašine i transportni uređaji Machinery and transport equipment	103,9	102,7	103,8	102,0
8 Razni gotovi proizvodi Miscellaneous manufactured articles	110,7	108,1	108,5	107,9

INDEKSI IZVOZNIH I UVOZNIH CIJENA PREMA PODRUČJIMA I OBLASTIMA KLASIFIKACIJE DJELATNOSTI BiH
EXPORT AND IMPORT PRICE INDICES ACCORDING TO NACE Rev.2

2010=100

u KM/in KM

KD/NACE	IZVOZ/EXPORTS				UVOZ/IMPORTS			
	I-III 2012	IV-VI 2012	VII-IX 2012	X-XII 2012	I-III 2012	IV-VI 2012	VII-IX 2012	X-XII 2012
	2011	2011	2011	2011	2011	2011	2011	2011
UKUPNO/ TOTAL	108,7	109,1	109,1	110,2	114,2	112,5	112,7	113,4
A POLJOPRIVREDA, ŠUMARSTVO I RIBOLOV AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING	110,8	114,3	111,0	112,0	115,1	121,4	124,9	128,7
A01 Biljna i stočarska proizvodnja, lovstvo i uslužne djelatnosti povezane s njima Crop and animal production, hunting and related service activities	117,0	124,6	110,2	104,3	115,7	122,3	125,8	129,6
A02 Šumarstvo i sječa drva (iskorištavanje šuma) Forestry and logging	106,5	109,1	113,2	119,0	107,6	89,8	96,8	91,0
A03 Ribolov i akvakultura Fishing and aquaculture	113,4	116,9	116,8	124,0	85,4	89,6	91,0	96,9
B VAĐENJE RUDA I KAMENA MINING AND QUARRYING	111,1	105,7	109,2	111,2	138,8	136,6	127,6	127,0
B05 Vađenje uglja i lignita Mining of coal and lignite	108,7	112,7	115,7	116,2	117,2	101,8	99,3	86,2
B06 Vađenje sirove nafte i prirodnog plina Extraction of crude petroleum and natural gas	-	-	-	-	147,9	153,9	137,0	146,7
B07 Vađenje metalnih ruda Mining of metal ores	117,4	107,0	110,2	113,6	110,5	78,5	79,6	102,7
B08 Vađenje ostalih ruda i kamena Other mining and quarrying	95,7	93,5	84,7	88,8	107,7	108,2	112,0	98,7
C PRERAĐIVAČKA INDUSTRIJA MANUFACTURING	108,6	109,1	109,1	110,2	110,8	109,0	110,0	110,5
C10 Proizvodnja prehrambenih proizvoda Manufacture of food products	111,2	114,4	114,6	118,7	109,6	110,7	113,1	113,1
C11 Proizvodnja pića Manufacture of beverages	94,5	103,0	106,5	93,4	103,1	103,8	103,3	103,4
C12 Proizvodnja duhanskih proizvoda Manufacture of tobacco products	163,0	116,3	114,0	124,7	95,1	100,8	106,2	110,4
C13 Proizvodnja tekstila Manufacture of textiles	116,0	120,1	115,5	114,8	105,8	108,3	110,7	112,8
C14 Proizvodnja odjeće Manufacture of wearing apparel	112,7	113,8	122,5	111,3	116,9	108,5	109,9	105,4
C15 Proizvodnja kože i srodnih proizvoda Manufacture of leather and related products	116,4	120,8	116,0	129,1	112,5	107,8	111,6	115,4
C16 Prerada drva i proizvoda od drva i pluta, osim namještaja; proizvodnja predmeta od slame i pletarskih materijala Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials	108,1	103,3	106,7	107,9	109,6	110,6	110,1	106,9
C17 Proizvodnja papira i proizvoda od papira Manufacture of paper and paper products	96,5	97,6	99,5	101,8	100,9	101,2	100,7	100,0
C18 Štampanje i umnožavanje snimljenih zapisa Printing and reproduction of recorded media	71,9	130,3	78,7	95,6	139,7	114,0	110,6	339,0
C19 Proizvodnja koksa i rafiniranih naftnih proizvoda Manufacture of coke and refined petroleum products	120,8	123,7	120,9	110,5	142,2	138,1	140,9	137,9

2010=100

u KM/in KM

KD/NACE	IZVOZ/EXPORTS				UVOZ/IMPORTS			
	I-III 2012 2011	IV-VI 2012 2011	VII-IX 2012 2011	X-XII 2012 2011	I-III 2012 2011	IV-VI 2012 2011	VII-IX 2012 2011	X-XII 2012 2011
C20 Proizvodnja hemikalija i hemijskih proizvoda Manufacture of chemicals and chemical products	114,5	115,4	114,6	114,8	112,4	110,4	109,7	111,5
C21 Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i farmaceutskih pripravaka Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	99,0	97,3	92,3	106,8	116,5	111,7	114,4	111,3
C22 Proizvodnja proizvoda od gume i plastičnih masa Manufacture of rubber and plastic products	102,8	97,9	103,2	103,6	111,7	106,2	108,5	110,9
C23 Proizvodnja ostalih nemetalnih mineralnih proizvoda Manufacture of other non-metallic mineral products	93,3	92,0	94,1	92,8	102,7	102,6	102,7	105,0
C24 Proizvodnja baznih metala Manufacture of basic metals	104,0	105,7	103,8	99,8	107,7	106,2	103,3	104,3
C25 Proizvodnja gotovih metalnih proizvoda, osim mašina i opreme Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	112,2	115,8	118,2	126,2	105,7	107,9	106,9	110,9
C26 Proizvodnja računara te elektronskih i optičkih proizvoda Manufacture of computer, electronic and optical products	106,9	103,4	106,8	109,1	106,6	110,1	106,3	110,2
C27 Proizvodnja električne opreme Manufacture of electrical equipment	103,9	107,2	106,2	112,8	105,6	101,3	104,2	104,1
C28 Proizvodnja mašina i uređaja, d. n. Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	102,8	98,8	98,0	91,9	108,3	103,4	103,9	105,3
C29 Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	108,3	110,6	113,2	113,3	104,2	101,5	101,9	98,6
C30 Proizvodnja ostalih prijevoznih sredstava Manufacture of other transport equipment	116,2	84,1	93,2	100,2	95,6	109,7	115,7	114,0
C31 Proizvodnja namještaja Manufacture of furniture	106,1	104,6	106,5	111,9	113,8	106,4	101,2	113,2
C32 Ostala prerađivačka industrija Other manufacturing	101,7	95,5	110,6	111,4	109,3	98,4	108,6	107,7

INDEKSI IZVOZNIH I UVOZNIH CIJENA PREMA PODRUČJIMA I OBLASTIMA KLASIFIKACIJE DJELATNOSTI BiH
EXPORT AND IMPORT PRICE INDICES ACCORDING TO NACE Rev.2

Kurs USD za period 01-03. 2012. godine: 1.4926 KM za 1 USD
 Kurs USD za period 04-06. 2012. godine: 1.5241 KM za 1 USD
 Kurs USD za period 07-09. 2012. godine: 1.5644 KM za 1 USD
 Kurs USD za period 10-12. 2012. godine: 1.5086 KM za 1 USD
 Kurs USD za 2011. godinu: 1.4062 KM za 1 USD

2010=100

u USD/in USD

KD/NACE	IZVOZ/EXPORTS				UVOZ/IMPORTS			
	I-III 2012	IV-VI 2012	VII-IX 2012	X-XII 2012	I-III 2012	IV-VI 2012	VII-IX 2012	X-XII 2012
	2011	2011	2011	2011	2011	2011	2011	2011
UKUPNO/ TOTAL	109,1	107,2	104,6	108,5	114,9	110,8	108,1	112,9
A POLJOPRIVREDA, ŠUMARSTVO I RIBOLOV AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHING	112,7	113,0	108,1	115,0	115,6	119,6	121,1	128,1
A01 Biljna i stočarska proizvodnja, lovstvo i uslužne djelatnosti povezane s njima Crop and animal production, hunting and related service activities	120,2	122,7	108,8	110,7	116,1	120,6	121,9	128,9
A02 Šumarstvo i sječa drva (iskorištavanje šuma) Forestry and logging	107,8	108,1	109,0	118,8	106,0	87,3	91,5	89,4
A03 Ribolov i akvakultura Fishing and aquaculture	112,4	113,3	110,6	121,6	87,4	88,4	88,8	98,3
B VAĐENJE RUDA I KAMENA MINING AND QUARRYING	113,3	105,4	105,9	111,8	138,1	133,0	121,2	124,9
B05 Vađenje uglja i lignita Mining of coal and lignite	108,9	110,6	110,5	115,2	113,8	96,8	92,1	82,7
B06 Vađenje sirove nafte i prirodnog plina Extraction of crude petroleum and natural gas	-	-	-	-	148,5	151,4	131,4	145,9
B07 Vađenje metalnih ruda Mining of metal ores	120,8	108,1	107,5	114,9	107,5	73,7	72,8	99,3
B08 Vađenje ostalih ruda i kamena Other mining and quarrying	99,3	92,7	82,2	89,1	110,0	108,9	109,3	99,0
C PRERAĐIVAČKA INDUSTRIJA MANUFACTURING	108,8	107,1	104,6	108,2	111,6	107,5	105,6	110,1
C10 Proizvodnja prehrambenih proizvoda Manufacture of food products	112,1	113,1	110,5	118,7	110,3	109,3	108,9	112,8
C11 Proizvodnja pića Manufacture of beverages	94,3	100,9	101,6	92,4	104,4	103,0	99,9	103,5
C12 Proizvodnja duhanskih proizvoda Manufacture of tobacco products	159,8	111,9	107,0	121,0	95,0	98,5	101,2	109,1
C13 Proizvodnja tekstila Manufacture of textiles	115,9	117,7	110,2	112,5	108,4	107,4	108,0	113,8
C14 Proizvodnja odjeće Manufacture of wearing apparel	113,1	111,9	117,1	109,4	119,7	109,0	106,4	106,4
C15 Proizvodnja kože i srodnih proizvoda Manufacture of leather and related products	116,8	119,1	111,9	128,6	110,9	105,2	104,9	112,9
C16 Prerada drva i proizvoda od drva i pluta, osim namještaja; proizvodnja predmeta od slame i pletarskih materijala Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials	109,0	102,2	103,0	107,9	109,8	108,7	105,7	106,2

2010=100

u USD/in USD

KD/NACE	IZVOZ/EXPORTS				UVOZ/IMPORTS			
	I-III 2012	IV-VI 2012	VII-IX 2012	X-XII 2012	I-III 2012	IV-VI 2012	VII-IX 2012	X-XII 2012
	2011	2011	2011	2011	2011	2011	2011	2011
C17 Proizvodnja papira i proizvoda od papira Manufacture of paper and paper products	96,0	95,2	94,6	100,3	100,9	99,0	96,0	99,0
C18 Štampanje i umnožavanje snimljenih zapisa Printing and reproduction of recorded media	72,3	128,3	75,5	95,1	144,6	115,5	108,6	323,8
C19 Proizvodnja koksa i rafiniranih naftnih proizvoda Manufacture of coke and refined petroleum products	120,3	120,6	114,7	108,7	143,5	136,4	135,6	137,6
C20 Proizvodnja hemikalija i hemijskih proizvoda Manufacture of chemicals and chemical products	113,5	112,3	108,9	112,7	113,5	109,1	105,7	111,5
C21 Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i farmaceutskih pripravaka Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	102,6	99,0	91,4	109,5	120,5	111,5	113,4	114,1
C22 Proizvodnja proizvoda od gume i plastičnih masa Manufacture of rubber and plastic products	104,0	96,9	99,7	103,5	112,8	104,7	104,5	110,8
C23 Proizvodnja ostalih nemetalnih mineralnih proizvoda Manufacture of other non-metallic mineral products	94,9	91,5	91,7	93,7	104,2	101,9	99,3	105,1
C24 Proizvodnja baznih metala Manufacture of basic metals	103,8	103,2	98,9	98,6	107,0	103,5	98,0	102,8
C25 Proizvodnja gotovih metalnih proizvoda, osim mašina i opreme Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	113,1	113,4	113,0	111,2	105,7	106,0	102,2	110,2
C26 Proizvodnja računara te elektronskih i optičkih proizvoda Manufacture of computer, electronic and optical products	106,3	101,6	108,6	106,9	107,7	109,6	102,6	109,3
C27 Proizvodnja električne opreme Manufacture of electrical equipment	104,3	107,2	102,0	112,5	106,8	99,5	100,3	104,2
C28 Proizvodnja mašina i uređaja, d. n. Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	103,7	97,9	94,6	91,9	108,5	101,7	98,2	103,6
C29 Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	107,8	108,0	107,9	112,0	104,7	99,8	97,7	98,0
C30 Proizvodnja ostalih prijevoznih sredstava Manufacture of other transport equipment	116,0	82,1	87,4	95,7	97,4	100,5	109,8	120,2
C31 Proizvodnja namještaja Manufacture of furniture	106,4	102,7	101,9	111,0	116,3	106,5	99,6	114,4
C32 Ostala prerađivačka industrija Other manufacturing	100,8	92,1	104,3	128,2	110,5	98,1	103,7	105,8

INDEKSI IZVOZNIH I UVOZNIH CIJENA PREMA SEKTORIMA SMTK
EXPORT AND IMPORT PRICE INDICES ACCORDING TO SITC SECTIONS

2010=100

u KM/in KM

SMTK/SITC	IZVOZ/EXPORTS				UVOZ/IMPORTS			
	I-III 2012	IV-VI 2012	VII-IX 2012	X-XII 2012	I-III 2012	IV-VI 2012	VII-IX 2012	X-XII 2012
	2011	2011	2011	2011	2011	2011	2011	2011
0 Hrana i žive životinje Food and live animals	110,2	112,0	111,6	114,5	111,0	113,9	115,6	116,2
1 Pića i duhan Beverages and tobacco	105,2	106,7	106,7	100,4	98,8	101,5	102,6	104,1
2 Sirove materije, osim goriva Crude materials, except fuels	108,0	106,8	106,6	108,0	110,0	109,0	110,2	112,2
3 Mineralna goriva i maziva Mineral fuels and lubricants	119,9	122,9	120,7	111,5	140,4	137,6	132,8	132,1
4 Životinjska i biljna ulja i masti Animal and vegetable oils and fats	130,2	131,0	132,4	142,8	118,7	119,3	126,6	128,5
5 Hemijski proizvodi Chemicals	111,3	111,2	107,4	113,4	112,3	109,7	110,1	110,3
Proizvodi svrstani po materijalu								
6 Manufactured goods classified chiefly by material	106,3	108,4	107,2	105,0	105,8	106,6	106,7	107,8
7 Mašine i transportni uređaji Machinery and transport equipment	105,0	103,7	104,5	102,3	104,8	103,1	103,3	103,9
8 Razni gotovi proizvodi Miscellaneous manufactured articles	107,9	107,3	110,2	117,6	114,1	102,8	106,6	110,3

INDEKSI IZVOZNIH I UVOZNIH CIJENA PREMA SEKTORIMA SMTK
EXPORT AND IMPORT PRICE INDICES ACCORDING TO SITC SECTIONS

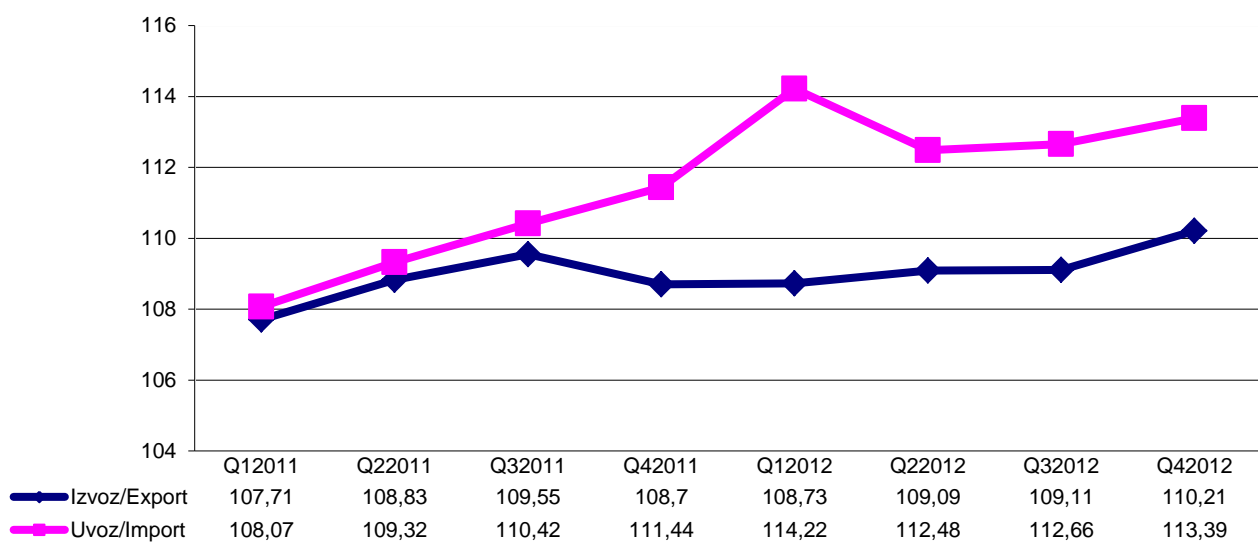
Kurs USD za period 01-03. 2012. godine: 1.4926 KM za 1 USD
 Kurs USD za period 04-06. 2012. godine: 1.5241 KM za 1 USD
 Kurs USD za period 07-09. 2012. godine: 1.5644 KM za 1 USD
 Kurs USD za period 10-12. 2012. godine: 1.5086 KM za 1 USD
 Kurs USD za 2011. godinu: 1.4062 KM za 1 USD

2010=100

u USD/in USD

SMTK/SITC	IZVOZ/EXPORTS				UVOZ/IMPORTS			
	I-III 2012	IV-VI 2012	VII-IX 2012	X-XII 2012	I-III 2012	IV-VI 2012	VII-IX 2012	X-XII 2012
	2011	2011	2011	2011	2011	2011	2011	2011
0 Hrana i žive životinje Food and live animals	112,1	111,2	108,6	116,4	111,9	112,6	111,7	116,0
1 Pića i duhan Beverages and tobacco	104,5	103,9	101,3	98,7	99,6	100,3	98,7	103,8
2 Sirove materije, osim goriva Crude materials, except fuels	108,9	105,5	102,5	107,5	109,7	106,3	105,0	110,8
3 Mineralna goriva i maziva Mineral fuels and lubricants	119,5	119,9	114,7	109,8	140,4	134,7	126,8	130,7
4 Životinjska i biljna ulja i masti Animal and vegetable oils and fats	130,3	128,5	126,3	141,2	119,8	117,9	121,6	128,2
5 Hemijski proizvodi Chemicals	111,2	109,2	103,3	112,5	114,1	108,7	106,8	111,1
Proizvodi svrstani po materijalu								
6 Manufactured goods classified chiefly by material	106,3	106,0	102,3	104,0	106,2	104,7	102,2	107,1
7 Mašine i transportni uređaji Machinery and transport equipment	105,5	102,7	100,5	102,0	105,4	101,3	98,7	102,8
8 Razni gotovi proizvodi Miscellaneous manufactured articles	108,4	105,5	105,7	112,7	115,7	102,6	102,8	110,5

Indeksi izvoznih i uvoznih cijena, po kvartalima 2011. i 2012. godine (KM)
 Export and import price indices, by quarter of 2011 and 2012 (KM)



METODOLOGIJA

Izvori i metode prikupljanja podataka

Izvor podataka za izračunavanje indeksa izvoznih i uvoznih cijena (jediničnih vrijednosti) su jedinstvene carinske isprave (JCI) koje Agencija za statistiku BiH preuzima od Uprave za indirektno oporezivanje radi mjesečne obrade podataka robne razmjene BiH s inostranstvom.

Jedinica posmatranja u statistici robne razmjene s inostranstvom je svaka isporuka robe bilo na strani izvoza ili uvoza, ukoliko je homogena u pogledu vrste robe, zemlje porijekla/namjene, načina plaćanja i vremena prelaska carinske granice, te se za nju podnosi JCI. Unutar JCI, proizvodi se klasifikuju u skladu sa Carinskom tarifom BiH, koja je usklađena sa Kombinovanom nomenklaturom (CN) koja se koristi u Evropskoj uniji. Carinska tarifa BiH sadrži oko 10 000 proizvoda, pa je i za toliko slogova/zapisa moguće izračunati indeks izvoznih i uvoznih cijena (jediničnih vrijednosti). No, cijene (jedinične vrijednosti) na tako niskom stepenu agregiranosti podataka su analitičarima manje značajne, te je neophodno izračunati skupni indeks za određenu djelatnost ili ekonomiju u cjelini.

Klasifikacije

U prikazivanju podataka po djelatnostima primijenjuje se Klasifikacija djelatnosti BiH (KD) koja je zasnovana na evropskoj klasifikaciji NACE, Rev. 2, koja je obavezna za zemlje članice Evropske unije.

Standardna međunarodna trgovačka klasifikacija - SMTK rev.4 (Standard International Trade Classification - SITC rev.4) donesena je od strane Organizacije Ujedinjenih naroda. Ova klasifikacija je preporučena za analize međunarodne trgovine. Ona sadrži 2.970 pozicija, 1.023 podgrupe, 262 grupe, 67 odsjeka i 10 sektora.

Obuhvat podataka

Iz obrade za izračunavanje indeksa izvoznih i uvoznih cijena (jediničnih vrijednosti) isključuju se slijedeći slogovi/zapisi:

- proizvodi koji nemaju podatak bilo za količinu, bilo za vrijednost ili koji se ne pojavljuju u nekom od posmatranih perioda,
- oni slogovi čiji je elementarni indeks vrijednosti izvan intervala (0.5, 2), tj. intervala $[0.5 * \text{medijan}, 2 * \text{medijan}]$, pri čemu je medijan izračunat prema oblastima KD,
- električna energija - jer se izračunavanje radi na neto masi, a ne na dopunskoj jedinici mjere.

METHODOLOGY

Data source and methods for data collection

Data source for the calculation of export and import price indices (unit values) is Single Administrative Document (SAD) that the Agency for Statistics of BiH obtains from the Indirect Taxation Authority for the processing of data on international trade in goods of BiH on monthly bases.

Observation unit in the international trade in goods statistics is any delivery of goods, exported or imported, if it is homogeneous by product type, country of origin/destination, mode of payment and the time of border crossing, and for which SAD is submitted. Within the SAD, the products are classified according to Customs Tariff of BiH, which is in line with the Combined Nomenclature (CN) used in the European Union. The Customs Tariff of BiH comprises around 10 000 products, and thus for that number of records the export and import price indices (unit values) could be calculated. However, the prices (unit values) in such a low degree of data aggregation are less significant for the analysts, and it is necessary to calculate the group index for a particular activity or the economy as a whole.

Classifications

Classification NACE rev. 2 is used for presenting the data by activities.

Standard International Trade Classification - SITC rev.4 was adopted by the United Nations. This classification is recommended for the analysis of international trade in goods. It contains 2970 basic headings, 1023 subgroups, 262 groups, 67 divisions and 10 sections.

Data coverage

The following records are excluded from the process of calculation of the export and import price indices (unit values):

- products without any information on the amount (whether of net mass or value) or which do not appear during some of the observation periods,
- records whose elementary index value is outside the interval (0.5, 2), i.e. the interval $[0.5 * \text{median}, 2 * \text{median}]$, where the median is calculated according to KD BiH (NACE rev.2) divisions,
- electricity - because the calculation is conducted on the net mass, not the supplementary unit.

Izračunavanje indeksa

Indeksi se računaju prema Paasche formuli tj.

$$P_k(1Q, Y) = \frac{\sum_{\{cn8\}_k} val(cn8, 1Q, Y)}{\sum_{\{cn8\}_k} \frac{val(cn8, 1Q, Y)}{Ind(cn8, 1Q, Y)}}$$

gdje su:

cn8 – proizvod prema CN klasifikaciji

Q – kvartal

Y – godina

Val – vrijednost

Ind – elementarni indeks koji se računa prema formuli:

$$Ind(cn8, 1Q, Y) = \frac{unit_value(cn8, 1Q, Y)}{unit_value(cn8, Y - 1)}$$

(unit value – jedinična vrijednost za dati CN u datom kvartalu, date godine)

Kao bazna godina se uzima 2010. godina.

Konverzija valute

Službeni podaci o vrijednosti izvoza i uvoza koje obrađuje Agencija za statistiku BiH izraženi su u konvertibilnim markama. Radi uporedivosti izvoz i uvoz se izražava i u eurima i američkim dolarima. Podaci o ukupnoj vrijednosti izvoza/uvoza izraženi u konvertibilnim markama ne prikazuju istu dinamiku kretanja pojave kao podaci izraženi u američkim dolarima. Na ovu razliku utiče promjena kursa američkog dolara u odnosu na konvertibilnu marku prema kojem se vrši preračunavanje.

Diseminacija podataka

Indeksi izvoznih i uvoznih cijena (jediničnih vrijednosti) izračunavaju se kvartalno iz podataka iskazanih u konvertibilnim markama, eurima i američkim dolarima i to u odnosu na prethodnu godinu, a svi ostali indeksi izračunavaju se iz njih. Indeksi se prate i objavljuju po oblastima KD i po sektorima SMTK. Godišnji indeksi predstavljaju aritmetički prosjek kvartalnih indeksa.

Podaci su raspoloživi na Internetu, web site: www.bhas.ba

Napominjemo da se primijenjena metoda obračuna dalje provjerava i usavršava.

Calculation of indices

The indices are calculated according to the Paasche formula, as follows:

$$P_k(1Q, Y) = \frac{\sum_{\{cn8\}_k} val(cn8, 1Q, Y)}{\sum_{\{cn8\}_k} \frac{val(cn8, 1Q, Y)}{Ind(cn8, 1Q, Y)}}$$

where:

cn8 - the CN product classification

Q - quarter

Y - year

Val - value

Ind. - elementary index that is calculated by the formula:

$$Ind(cn8, 1Q, Y) = \frac{unit_value(cn8, 1Q, Y)}{unit_value(cn8, Y - 1)}$$

(unit value - the unit value for a given CN code in a given quarter, in a given year)

Base year is 2010.

Currency conversion

Official data on the value of export and import which are processed by the Agency for Statistics of BiH are expressed in KM. For the purpose of comparability, export and import are expressed in Euros and U.S. dollars as well. Data on the total value of export/import expressed in KM do not show the same dynamics of movement as the ones expressed in U.S. dollars. This difference is caused by the change of rate of the U.S. dollar in relation to KM by which the conversion is conducted.

Data dissemination

Export and import price indices (unit values) are calculated quarterly from the data expressed in KM, euros and U.S. dollars and in comparison to the previous year, while all other indices are calculated from them. Indices are monitored and published according to NACE rev. 2 divisions and SITC rev. 4 sections. Annual indices represent the arithmetic average of quarterly indices.

The data are available on the Internet, web site: www.bhas.ba

Please note that the used method is being further tested and improved.

SKRAĆENICE

BiH – Bosna i Hercegovina
EUR – Euro
JCI – Jedinствена carinska isprava
KD – Klasifikacija djelatnosti BiH

KM – Konvertibilna marka
SMTK – Standardna međunarodna trgovačka klasifikacija
USD – Američki dolar
CN – Kombinovana nomenklatura

ZNAKOVI

- nema pojave
... ne raspolaže se podatkom
0 podatak je manji od 0,5 upotrebљene mjerne jedinice

ABBREVIATIONS

BiH – Bosnia and Herzegovina
EUR – Euro
SAD – Single Administrative Document
NACE – Statistical classification of economic activities in the EU
KM – Convertible mark (BiH currency)
SITC – Standard International Trade Classification
USD – United States Dollar
CN – Combined Nomenclature

SYMBOLS

- no occurrence
... data not available
0 value less than 0,5 of the measure used

Izdaje i štampa Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26
Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Telefon/Phone: +387 (33) 220 626 · Telefaks/Telefax: +387 (33) 220 622
Elektronska pošta/E-mail : bhas@bhas.ba · Internetska stranica/Web site: <http://www.bhas.ba>

Odgovara direktor Zdenko Milinović
Person responsible: Zdenko Milinović, Director General

Saopštenje priredili: Goran Slatinšek, Adisa Maljanović i Amra Halilović-Hasić
Prepared by: Mr. Goran Slatinšek, Ms. Adisa Maljanović and Ms. Amra Halilović-Hasić

Podaci iz ovog saopštenja objavljuju se i na internetu
First Release data are also published on the Internet
